

St. Valentin, 06.11.2015

Costruire un futuro basandosi su innovazione e tradizione: Michał Żebrowski sceglie un trattore STEYR

Un famoso attore realizza il suo sogno di vivere nella natura e con la natura avviando una moderna azienda agricola sui Monti Tatra in Polonia / Efficienza, qualità, innovazione ed ecocompatibilità alla base di questa nuova attività / I polivalenti trattori STEYR raccomandati dagli agricoltori locali come la scelta ideale



Oltre ad essere dal 1999 un celebre attore cinematografico e teatrale, ma anche dal 2010 direttore del popolare "Teatro del sesto piano" di Varsavia, Michał Żebrowski ha recentemente avviato una moderna azienda agricola nei dintorni di Zakopane, una città della Polonia situata nella parte meridionale della regione di Podhale, ai piedi dei Monti Tatra. "So che fare l'agricoltore è molto più di una semplice occupazione: è un lavoro vero nella vita vera. Non significa stare seduto in un bell'ufficio e paasare il tempo a navigare in Internet: chi coltiva la terra inizia la giornata quando molti altri ancora dormono e si sporca le mani per far crescere i raccolti, i foraggi e le piante", dice Żebrowski. "L'agricoltura moderna si basa sulla conoscenza e sull'esperienza pratica. Ecco perché ho seguito i consigli degli agricoltori locali e proprio da loro ho imparato che il trattore STEYR è il migliore in assoluto, perché è stato progettato e costruito per il lavoro agricolo vero", continua Żebrowski.

Oltre a mantenere uno stretto legame con l'ambiente naturale e con i cicli della natura e delle stagioni, quindi con la vita e il lavoro dei campi, Żebrowski ha saputo guadagnarsi la fama di persona evoluta e attenta alla qualità: "Sono assolutamente convinto dell'importanza di associare i valori tradizionali agli strumenti moderni che ci permettono di conservare il nostro passato ma ci consentono un utilizzo efficiente e sostenibile di tutte le risorse disponibili", spiega Michał a proposito del suo modo di vedere la vita. "Per me, i valori tradizionali come la famiglia, l'affidabilità, la passione per la natura e gli usi e costumi locali da un lato, e l'agricoltura innovativa come parte integrante di una società moderna dell'altro, sono semplicemente due facce della stessa medaglia. Ecco perché ho deciso di acquistare un trattore STEYR per la mia azienda: perché unisce tradizione e innovazione".

Con entrambi i piedi ben piantati per terra

Michał Żebrowski ha da poco superato i 40 anni, è sposato e ha due figli piccoli. "Sono un uomo che ama molto la famiglia", dice di sé. "È soprattutto dalla famiglia che traggo forza e ispirazione. E la famiglia è anche una delle ragioni che mi hanno spinto a creare una fattoria moderna. Questa fattoria sarà la nostra nuova casa e sarà il posto ideale per costruire un futuro fondato sulla tradizione e l'innovazione. Vivere e lavorare qui mi permetterà di essere coerente con la mia personalità, in un ambiente dove mi sento libero e indipendente", dice ancora Żebrowski.





"So quello che voglio e mi piace quello che faccio. Cerco sempre il meglio in termini di rendimento, qualità e affidabilità: e questo vale anche per la mia azienda agricola. Quando ho avuto recentemente la possibilità di visitare lo stabilimento STEYR di St. Valentin in Austria, mi sono imbattuto in quella perfezione e dedizione che per me sono così importanti... e non vedo l'ora di poter salire presto a bordo del mio trattore STEYR", annuncia Żebrowski.



PRESS RELEASE

More information about Steyr tractors is available on the internet at www.steyr-traktoren.com.

Steyr has been synonymous with leading technology and high-quality machinery for more than 60 years. Its premium Austrian-built tractor range focuses on outstanding comfort and precision operation, using proven technical innovations to maximise productivity for operators in the agricultural, forestry and municipal sectors. Steyr customers are backed by first-class support from Steyr's professional and highly experienced network of dealers. More information on Steyr products and services can be found online at www.steyr-traktoren.com.

Steyr is a brand of CNH Industrial N.V., a World leader in Capital Goods listed on the New York Stock Exchange (NYSE: CNHI) and on the Mercato Telematico Azionario of the Borsa Italiana (MI: CNHI). More information about CNH Industrial can be found online at www.cnhindustrial.com.

Contatti

Osvaldo Brigatti, Tel: 02 444 29 071, osvaldo.brigatti@caseih.com